

Выходит у Львовѣ  
по дня (крѣмъ недѣль и  
ср. кат. святъ) о 5-ой го-  
динѣ по полудни.

Администрація будъ  
ч. 8 улицы Чарнецкого.

Редація ул. Фран-  
цискавска ч. 10, дверь 10.

Цясьма прѣймають ся  
лишь фразкованя.

Рекамаціи неопе-  
чатаны вѣднѣй одъ порта.  
Рукописи не звартають ся.

# НАРОДНА ЧАСОПИСЬ

Додатокъ до „Газеты Львовской“.

Предплатя у Львовѣ  
въ Администраціи „Газеты  
Львовской“ а въ ц. к. Ста-  
роствахъ на провинціи:

на цѣлый рокъ 2 вр. 40 к.  
на пѣть року . 1 вр. 20 к.  
на чверть року . 60 к.  
мѣсячно . . . . . 20 к.  
Подьяное число 1 вр.

Зъ печтовою пере-  
сылкою:  
на цѣлый рокъ 5 вр. 40 к.  
на пѣть року 2 вр. 70 к.  
на чверть року 1 вр. 35 к.  
мѣсячно . . . . . 45 к.  
Подьяное число 3 вр.

Ч. 141.

Минѣ:  
Завтра:

Рожд. св. І.  
Февровѣ им.

Исаѣй  
Кіліяна

Середа 24 червня (6 липня) 1892.

Всходъ сонця 4 г. 8 м.; заходъ 8 г. 0 м.  
Баром. 765 терм. + 26° 0' + 58°.

Рокъ II.

## Рада державна.

На суботнѣшнімъ засѣданю Палаты пос-  
ловъ обнявъ бувъ президію вице-президентъ  
Хлюмецкій, повѣдомляючи Палату, що пре-  
зидентъ дръ Смолька виѣхавъ на урльопъ.  
Передъ приступленемъ до порядку дневного  
поставивъ пос. Гальвѣхъ интерпеляцію до  
міністра торговлі въ справѣ опѣки надъ про-  
мысломъ полотнянымъ и управею льву. —  
Пос. Сляма поставивъ интерпеляцію до пре-  
зидента міністрѣвъ, въ котрой жалувавъ ся  
на то, що коли вѣднѣ на одиѣмъ зборѣ закін-  
чивъ свою бесѣду словами: „Най жие нашъ  
король чеській!“ доставъ за то упоминенѣ вѣдъ  
правительственного комисаря. — Пос. Ебен-  
гохъ вносилъ интерпеляцію до министра спра-  
ведливости въ справѣ, що прокураторъ въ  
Вінеръ-Найштадтѣ промавляючи противъ об-  
жалованого убійника жалувавъ ся на хибы  
въ науцѣ релігій въ школахъ, а именно, що  
въ нихъ заведувать наука моральности. Про-  
кураторъ сказавъ: „На щожъ предасть ся  
наука релігій, на що выучуване катехізму на  
память, коли при науцѣ релігій не вилывае  
ся на сердце дитины и заведувать ся ублаго-  
родниче обычаѣвъ.“ Интерпелянтъ видить въ  
тыхъ словахъ понижене католицкой вѣры и  
пытавъ, якъ думае п. министеръ справедливо-  
сти зарадити тому, чтобы прокураторы не вы-  
ступали поза кругъ своего дѣлания, и якъ ду-  
мае дати сатисфакцію оскорбленнымъ катихи-  
тамъ.

Зъ порядку дневного приступила Палата  
до дальшой дискусіи надъ проектомъ закона  
будовельного. Тогда гр. Таффе давъ слѣдуючу  
вѣдповѣдь на интерпеляцію пос. Ебенгоха  
въ справѣ вѣдповѣди правительственного ко-  
мисаря Пляпарта: Пос. Ебенгохъ запитувавъ,

чи комисаръ правительственный, шефъ секцій  
бар. Пляпартъ, бувъ уповажненный зложити  
въ комисіи промысловій заявлене, що въ на-  
слѣдокъ ухваленя поправки пос. Цалінгера  
до §. 2 проекту закона будовельного, санкція  
того закона есть неперва. Передовѣсть по-  
хваляю бар. Пляпарта за то, що на пытане  
то не вѣдповѣвъ а оставивъ то менѣ. Пос.  
Ебенгохъ сказавъ, що комисаръ правительствен-  
ный дивнымъ способомъ зъявивъ ся на засѣ-  
даню комисіи, хочъ розходило ся лишь о вы-  
борѣ нового справоздавця. На то скажу, що  
комисаръ правительственный бувъ запрошеный  
на то засѣдане а шо до самого заявленя, то  
мавъ спеціально поручене боронити о скѣлко  
можно проекту. Въ наслѣдокъ ухваленя по-  
правки посла Цалінгера проектъ дѣзнавъ  
важнѣи зміны въ своѣй системѣ. Дятого ко-  
мисаръ правительственный бувъ уповажненный  
заявити, що ухвала та зробила непервою сан-  
кцію закона. При стѣй погодѣ засертѣгае ся  
правительство рѣшучо противъ певного вы-  
раженя, котрого тутъ ужито на послѣднімъ  
засѣданю Палаты, и заявляе, шо хочъ міні-  
стры суть вповнѣ вѣднѣи своѣй одѣчаль-  
ности, суть однакожь лишь слугами Ѣ. Вел.  
Цѣсаря!

По сѣмъ заявленю заявивъ пос. Патай  
що Палата не вѣдступитъ вѣдъ своѣи ухвалы. —  
Пос. Бигель (Молодочехъ) сказавъ, шо „сум-  
нѣвъ“ въ заявленю президента кабинету не  
буде чей становити дѣйственной перешкоды для  
санкцій. — Пос. Пініньскій звертавъ у-  
вагу на то, шо бар. Пляпартъ говоривъ въ  
комисіи о перешкодѣ а не о сумнѣвѣ. Бесѣд-  
никъ заявивъ именемъ Кола польского, шо  
оно въ третѣмъ читаню буде голосувати по-  
сля того, якъ законъ выйде зъ другого чи-  
тания. — Пос. Люегеръ жалувавъ ся на  
острый тонъ въ вѣдповѣди президента міні-  
стрѣвъ.

По ухваленю §§. 4 и 5 заявивъ пос.  
Пініньскій именемъ Кола польского, шо  
оно въ третѣмъ читаню буде голосувати про-  
тивъ цѣлого закона. То само заявивъ и пос.  
Кайцль именемъ Молодочехѣвъ, а на деякі  
сумнѣвы о заявленю пос. Пініньского сказавъ  
пос. Яворскій, шо пос. Пініньскій бувъ  
уповажненный дати таке заявлене именемъ  
Кола польского. По сѣмъ доведено законъ  
ажъ до §. 14 и перервано засѣдане.

Програма робѣтъ парламен-  
тарныхъ ажъ до вѣдроченя Рады держав-  
ной есть такъ уложена, шо вѣдрочене насту-  
пить имѣвѣрно вже дня 25 липня. Нинѣ  
вечеромъ по засѣданю Палаты пословъ збере  
ся комисія валютова до выслушаня, евену-  
ально доповненя и принятя справоздания ко-  
мисіи, котре пише пос. Щепановскій. По вы-  
друкованю того справоздания буде оно розда-  
не завтра рано посламъ. Дня 7 с. м. будуть  
радити клюбы парламентарній о своѣмъ по-  
ступованю при загальныхъ и спеціальныхъ  
нарадахъ надъ законами валютowymi въ по-  
внѣи Палатѣ. Дня 8 с. м. розпѣчнуть ся за-  
гальнѣи дебаты надъ тыми законами а поза-  
якъ до голосу намѣряе записати ся около  
20 пословъ, то загальна дебата потягне ся  
ажъ до 14 с. м. Зъ польскихъ пословъ  
буде промавляти здаеъ лишь оденъ пос.  
Яворскій. Спеціальна дебата — якъ за-  
гально припускають — потягне ся  
черезъ 8 або 9 повныхъ засѣданъ.  
Палата пословъ, котра шо день  
буде вѣдбувати повнѣи засѣданя,  
закѣнитъ отже ухвалене законѣвъ  
валютowychъ ле двѣ около 24  
липня. Позаякъ комисія валютова  
Палаты пословъ вже теперъ  
радить и приймае поправки,  
послѣднѣи Палатою пословъ  
въ проектахъ законѣвъ валютowychъ,  
то заразъ по ихъ ухваленю въ  
Палатѣ пословъ предложитъ  
свое справоздане и внесеня Па-

## Изъ свѣта ростинъ.

І.

Выстава рожъ у Львовѣ. — Роза и еѣ  
роды. — Исторія рожъ и еѣ симво-  
лика. — Значѣне рожъ въ городництвѣ.  
— Роза яко артикулъ торговельный.  
— Олѣйокъ рожевый и его фабрикація.  
— Розолісъ, вино рожеве, мѣдъ  
рожевый, рожевий цукры и консервы.  
— Роза яко лѣкъ и рожевий пахна.  
— Роза и дерево рожеве въ промыслѣ.

(Дальше.)

Крѣмъ олѣйку рожевого и рожевой воды  
доставляе роза такожь важный артикулъ до  
приправъ всѣлякихъ стравъ и напитокѣвъ.  
Хтожь не знае хочъ бы у насъ горѣвка  
розолісомъ? Беть то звычайна чиста  
горѣвка заправлена рожевою водою и  
засолоджена цукромъ. Сама назва  
розолісъ походить вѣдъ италіаньского  
слова rosoglio (читай: розоліо), шо  
значить „роса сонця“. Италіанцѣ  
робили давнѣйше своѣи розолісъ зъ  
ростинъ званой у насъ „росичка  
або мухоловка“ (вѣдъ того, шо еѣ  
листки ловлять мухи, о чѣмъ буде  
вѣднѣйше мова). — Вино рожеве  
роблять го-

ловно изъ окремого рода нашей дикой  
рожь, зъ т. зв. вишней рожь. Листки  
той рожь наливають ся виномъ и  
мочать ся въ лѣвъ черезъ цѣлый  
мѣсяць на сухѣмъ мѣсци; вино  
зливаетъ ся вѣдтакъ и засолоджуе  
ся ще трохи медомъ. Дальше  
робить ся, особливо на Веходѣ,  
т. зв. рожевий оцетъ, дуже  
удѣблена приправа до салаты.  
Въ Туреччинѣ и Греціи есть майже  
въ кождѣмъ домѣ той оцетъ,  
бо его уживаютъ часто яко лѣкъ  
въ слабостяхъ и омѣвню. За  
великій присмакъ уважае ся  
рожевий мѣдъ, котрый  
уживаетъ ся гоовно въ Греціи.  
Греки называють его „розомеді“. Беть  
то мѣдъ, котрый збирають  
пчолы зъ рожь; вѣднѣ пахне  
сильно рожами и высылаетъ  
ся ипогдѣ яко велика рѣдкѣсть  
до Европы. Давнѣйше, коли  
ще Греція была подъ панованемъ  
Турціи, не вѣднѣ было нѣкому  
уживати того меду або  
высылати за границу, лишь  
весь вѣдетавлювано для  
султаныского двору.

Дуже велику роль не лишь на  
Веходѣ, але и у насъ грають  
рожевий цукры и консервы.  
У насъ якъ разъ въ теперѣшну  
пору роблять цукорнѣи и  
приватнѣи дома конфітуры  
зъ рожь и зъуживаютъ на то  
велику масу рожевого цвѣту.  
Хто має теперъ кѣлька спорыхъ  
корчѣвъ цукровой рожь въ  
городѣ, може зѣбрати за еѣ  
цвѣтъ легко 30 до 50 вр.  
Конфітуры зъ рожь роблять  
ся въ той способѣ, шо цукоръ  
розпускае ся въ водѣ и  
заваруе ся на сіруцѣ и въ  
томъ сіруцѣ заваркутъ ся

листки рожь. Майстрами въ  
робленю рожевыхъ цукрѣвъ  
суть вновь народы вѣсходнѣи,  
Греки и Турки, у насъ  
Вѣрмене и Волохи на Буковинѣ.  
Векды на Веходѣ, а у насъ  
уже и на Буковинѣ есть  
звычай, шо скоро гѣсть  
вступити до хати, якъ  
уже ставлять передъ него  
вареннѣи цукры и воду;  
гѣсть беть цукры ложечкою  
и попиваетъ водою. На  
Веходѣ роблять ще такъ  
званный „сорбетъ“ зъ  
рожь, рѣдъ масы цукро-  
вой, котра має смакъ  
рожь и рожеву краску,  
але листкѣвъ зъ рожь  
въ нѣи не видко такъ,  
якъ въ рожевыхъ  
конфітурахъ. Сорбетъ  
уважае ся вже за  
найбѣльшій присмакъ  
и гостевнѣи, передъ  
котрого ставлять  
сорбетъ, вѣддають  
уже тымъ  
найбѣльшу почесть.  
Наконецъ и  
овѣчъ рожь не  
суть безъ  
ужитку. Чаша  
рожевого  
цвѣту  
грубне  
зъ часомъ,  
стае  
мясисто,  
подобна  
до  
ягоды,  
есть  
квасно  
солодкава,  
на-  
барае  
краски  
червоной  
и  
подѣ  
назвою  
сверби-  
уза  
або  
зъ  
нѣмца  
„гечепече“  
уживаетъ  
ся до  
всѣлякой  
приправы.  
Въ  
той  
ягодѣ  
мѣстятъ  
ся  
зернятка  
зъ  
твердыми  
щетиноватыми  
волоска-  
ми,  
котрѣи  
передъ  
ужиткомъ  
ягоды  
треба  
на-  
сампередъ  
выдобути  
зъ  
неи.  
Зъ  
тыхъ  
ягодъ  
роблять  
сосъ,  
компоты  
и  
повила.  
Можна  
ихъ  
ѣсти  
навѣтъ  
сырѣи,  
але  
ажъ  
тогда,  
коли  
трохи  
перемержуть.  
Свербиуеъ  
збирае  
ся  
до  
ужитку  
зъ  
дикой  
рожь,  
найлѣйше  
зъ  
рода  
т. зв.  
вишней  
або  
яблочной  
рожь.

Яко лѣкъ не має  
рожа великой силы а  
все таки ужитокъ еѣ  
въ антикарствѣ  
есть ве-

латі пановъ, котра ухвалить ихъ мабуть на одибмъ або двоохъ засѣданяхъ. Закимъ дня 8 с. м. розпочне ся загальна дебата надъ закономъ валютowymъ, Палата пословъ залагодить ще законъ будовельный и мабуть водкине его въ третбмъ читаню, и законъ о средствахъ противъ заразы на худобу.

## До ситуаціѣ.

Політична ситуація въ Европѣ есть теперь на скрбѣзъ мирна, а деякія проявы въ політичнмъ житю державъ европейскыхъ, укрѣпляютъ то переконане, що теперѣшне положене побстане довго ще такимъ, якимъ есть нинѣ, ба хто знае, може ще и подѣшитъ ся; суть вже й на то ознаки, поки що лишь въ формѣ глухихъ вѣстей. До сихъ ознакъ треба бы въ першбмъ рядѣ зачислити ту вѣсть, яка роздѣлила ся теперь рѣвночасно ажъ зъ двоохъ сторѣнь, а то вѣсть о зѣздѣ паря Александра III зъ Его Вел. нашимъ Цѣсаремъ въ Скерневицахъ. Ото Pol. Corr. нотуе вѣсть, що въ осени сего року має царь приѣхати на ловы, въ котрыхъ мабуть возьме участь такожъ Е. Вел. Цѣсарь Францъ Іосифъ. Ту саму вѣсть лишь зъ болшою рѣшучосцію подае такожъ и кievске „Слово“, котре доносить, що Е. Вел. Цѣсарь Францъ Іосифъ приѣде на ловы до Спалы коло Скерневиць. Суть то ще вѣсти нѣчимъ не подтвержені и годѣ вѣрити въ ихъ правдивость, але вже самъ фактъ, що такой зѣздѣ монарховъ выринае въ публичной дискуссии уважася за можливый, есть доказомъ, що водносини обохъ суверѣнныхъ державъ суть не лишь добры, але навѣтъ на стѣлько дружны, що можна припускати можливость зѣзду ихъ монарховъ, котрый очевидно ще болше полѣпивъ бы тѣ водносини.

Кн. Бісмаркъ своею недискрецію у Вѣднѣ не закаламутивъ дружныхъ водносинъ мѣжъ Нѣмечиною а Австрією; осягнувъ хиба лишь то, що добивъ політично себе самого, що стягнувъ на себе назву зрадника и змученый бувъ навѣтъ заявити, що готовъ стати хочъ бы передъ судомъ. Выступлене его не змѣнило теперѣшного „курсу“ Нѣмечины. Въ водносинахъ Нѣмечины до Франціѣ не настала такожъ нѣяка змѣна, хиба що замѣсть вѣины реванжу настала теперь борба о всесвѣтну выставу въ 1900 р. Змѣны въ дипломатичныхъ посадахъ не мають нѣякого великого значѣня політичного для теперѣшной ситуаціѣ. Нѣмецкій посолъ Радвиць перенесеный зъ Константинополя до Мадриду лишь для того, що Нѣмечина потребуе тамъ

зручного и здѣбного дипломата, бо разъ розходить ся теперь о заключене зъ Испанією торговельного союза, а водтакъ и справа марокканска, занадто важна для Нѣмечины, wymagaе того, чтобы за нею слѣдивъ чоловѣкъ, котрый має для такихъ справъ водповѣдне знапе. Трохи важнѣйшою справою було бы уступлене бар. Шлецера въ посады посла нѣмецкого при Ватиканѣ. Говорять, що Шлецеръ постановивъ рѣшучо уступити а мѣжъ иншимъ спонукало его и то, що въ Ватиканѣ взяли теперь верхъ влывы французскій.

Найважнѣйшою однакожъ справою для теперѣшной ситуаціѣ, суть выборы въ Англіи. Наколибъ партіи Гладстона удалося побѣдити, то Англія станула бы зовсѣмъ на боцѣ водъ тридержавного союза, а тымъ и змѣнилася бы ситуація політична въ Европѣ.

## Переглядъ політичный.

Е. Вел. Цѣсарь принимавъ въ субботу о 10 год. передъ полуднемъ на приватной аудіенціи Е. Екск. п. Намѣстника гр. Баденіого и заявивъ, що въ доказъ особлившихъ взглядовъ для краю змѣнивъ первѣтно точно войсковый характеръ своей гостини въ Галичинѣ и перебуде у Львовѣ кѣлька днѣвъ, имовѣрно два дни.

Найвысша рада санітарна заявила ся вже теперь готовою ужити надзвычайныхъ средствъ, чтобы завести мѣры осторожности противъ холеры на граници Галичины и Буковины, наколибъ она загрожувала симъ краемъ. Референтъ санітарный въ министерствѣ справъ внутрѣшнихъ, Кусый, заявилъ, що вже теперь предпринято на галицкой и буковинской граници мѣры осторожности противъ занесеня зъ Россіи плямистого тифу и другихъ заразливыхъ слабостей.

Цѣсарь нѣмецкій приѣхавъ въ ночи зъ субботы на недѣлю на норвегске побереже до Бергенъ и поѣхавъ зъ водси дальше до Дронггайму.

Дрѣбный торговецъ въ Мадридѣ обуреный новымъ податкомъ громадскимъ выкликали были въ субботу такъ великій розрухи, що ажъ войско мусѣло робити порядокъ. Подѣбный розрухи проявились въ мѣстѣ Калягоррѣ, де заведено теперь станъ облоги.

мохнатыхъ гузѣвъ званыхъ „бедегварами“ уживано давнѣйше такожъ на лѣкъ противъ многихъ слабостей, розумѣе ся безъ всеякого успѣху; нинѣ въ декотрыхъ сторонахъ кладуть ихъ дѣтемъ подъ головы, абы они добре спали.

Въ штукахъ и промыслѣ грае роза такъжъ непослѣдну ролю. Въ малярствѣ и рѣзбарствѣ есть роза одною зъ наибольше уживаныхъ прикрасъ. Подѣбно якъ листе аканту и пальмы далю въ штукахъ пластичныхъ взорець до листковъ званыхъ пальметами, такъ цвѣтъ розѣ давъ взорець до т. зв. розетъ; суть то круглы, иногдѣ и чотиригранны цвѣты, зложены зъ болше листковъ, котры звичайно умѣщаютъ ся по серединѣ або по рогахъ якогось предмету артистичного н. пр. на стѣнахъ и стѣли якогось будынку и т. д. Дерево розѣ має въ выробахъ столярскихъ такожъ свое значѣне; оно служитъ до жироваия або выкладаня иншого дерева, уживае ся однакожъ дуже мало а то для того, що пенъ розѣ доходить рѣдко до такой грубости, чтобы его можна ужити. Однакожъ и роза доходить иногдѣ до значной грубости. Въ Тульонѣ, въ Франціи, въ городѣ маринарки есть роза, котру ще въ 1813 р. приславъ бувъ туды Болянь. Роза та має сподомъ до 3 стѣпъ въ обѣмѣ; еѣ галуза закрывае муръ на 75 стѣпъ широкій а на 10 до 18 стѣпъ высокій. Еѣ рѣчны пагоны довгы на 11 до 15

## Новинки.

Львовъ дня 5 Липня

— **Громадѣ Гадивѣнка**, въ повѣтъ кольбужівскѣмъ, удѣливъ Е. Вел. Цѣсарь 100 ар. запомоги на будову школы.

— **Вѣдначене**. Его Вел. Цѣсарь надавъ радникови въ Министерствѣ торговлѣ, Людикови Врба, кавалерскій крестъ ордеру Леопольда въ удѣленемъ водъ таксы.

— **Именованя**. Учитель гимназіѣ въ Вадовячахъ, Юлій Ляховичъ, именованый дѣйственнымъ учителемъ исторіѣ, географіѣ и нѣмецкого языка въ державной школѣ промысловой въ Краковѣ.

— **Двадцать пять безплатныхъ практикантовъ** концептовыхъ при властяхъ скарбовыхъ у насъ дѣстали адьюта, бо Министерствѣ скарбу позволило львовской Дирекціи скарбовой роздѣлити 25 адьютовъ по 500 ар. понадъ дозволене число. Такимъ способомъ собирають теперь адьюта майже все безплатны практиканты концептовы мимо того, що переважна ихъ часть служитъ лишь короткій часть, ледви кѣлька мѣсяцѣвъ, а декотры то лишь по кѣлька тыжнѣвъ при скарбовыхъ властяхъ. Есть се велике добродѣйство для молодѣжи, що приспособляе до службы скарбовой. Въ тѣи галузи адміністраціѣ державной може молодѣжь найти добре заняте и будучность еѣ цевна. Бо зачуваея, що при властяхъ скарбовыхъ має небаломъ наступити дальша организація и помножене персоналю. Тому Превидіѣ финансової Дирекціѣ надумуе черезъ якийсь часть принимати до практики концептовой и такихъ кандидатѣвъ, що зложили шо ино другой испиты девизавный, кобы лишь въ означеномъ речинци зложили третій испиты въ науку политичныхъ. Выимка, яку ту вроблено, есть справдѣ дуже важна для молодѣжи, що вступае въ службу державну, бо кандидаты, приняты вже въ другимъ испитомъ, выскуютъ кѣлька мѣсяцѣвъ часу, зачислюваного вже до службы державной.

— **Зъ кругѣвъ нотаріальныхъ**. П. Александръ Федоровичъ, кандидатъ нотаріальный въ Перемишлѣ, именованый субститутомъ нотари въ Рожавѣтовѣ на часъ 6 мѣсяцѣвъ.

— **Конкурсъ**. Въ Коломыи опорожнена посада директора чотириклассовой выдѣловой школы жевьской, адушеной во школу народную. Платня 800 ар., додатокъ за управу 200 ар., за мешкане 240 ар. Кандидаты мусятъ мати шо найменше испиты во школѣ выдѣловыхъ въ польскимъ явикомъ выкладовымъ. Подаватись треба до 5 септя с. р.

— **Львовска Рада мѣска**. Тому, що выборы до Рады мѣской уважася, а богато справъ бѣжущихъ и пильныхъ жеде на полагаждене, то преиздентъ мѣста, опираючись на постановахъ статута громады, покликавъ до урядованя даву Раду мѣску, котра буде урядувати доты, доки не водбудуть ся новы выборы. А тѣи вѣсѣмъ новы выборы водбудуть ся найскорше въ жовтні на подставѣ новыхъ списѣвъ выборчихъ, котрыхъ выготовлене займе

стѣпъ треба шо року трохи обтинати, бо муръ, подъ котрымъ се розжеве деревце стоить, не може вже его при собѣ помѣтити. Есть то т. зв. вѣчно зелена роза Банксія; она цвите водѣ цвѣтна до мая и покрывае ся иногдѣ водѣ разу 50 тысячами розцвилыхъ розѣ. Зъ сего вже примѣру видко, що роза може не лишь доходити до значной грубости въ пни, але такожъ и до великой старости. Найстарша изъ всехъ розѣ, якъ лишь звѣстны, есть мабуть роза при соборной церквѣ въ Пильдесгаймѣ въ Нѣмечинѣ; кажутъ, що она походитъ ще зъ 814 року, мала бы отже теперь не менше лишь тысячу сѣмдесять и вѣсѣмъ лѣтъ. Побожне оповѣдане такъ о нѣи розказуе: Коли Людвикъ побожный, цѣсарь нѣмецкій, що заложивъ въ 814 р. епископство въ Пильдесгаймѣ, перебувавъ въ Ельце, выбравъ ся бувъ одного разу пѣзно въ осени на ловы въ великій лѣсы, казавъ своему прибочному душпастиреви, водправити таки въ лѣсѣ службу Божу. По службѣ Божой спѣшивъ ся священникъ и забувъ чашу зъ святыми дарами въ лѣсѣ. На другой день бѣжати священникъ на то мѣсце и застае тамъ чашу на зеленѣмъ корчику розѣ. На то приѣхавъ такожъ и цѣсарь, а побачивши таке чудо, велѣвъ на тѣмъ мѣсци выставити церковь, а престолъ умѣстити коло самой розѣ. Въ одинацятѣмъ столѣтю (въ рокахъ межѣ 1054 а 1079), велѣвъ епископъ Гецилло сей дивный

ликій. Цвѣтъ розѣ французскихъ уживае ся на роблене розжевой воды, розжевого меду, розжевого оцту та розжевой масти. Розжевой воды уживають до полоканя горла и промываня очей. Розжева мастъ, котру купуе ся въ аптецѣ, коли комусь попукають губы, робить ся зъ розжевой воды, воску и смальцю. Далекю болше значѣне має роза для фабрикаціѣ пахна. Найдорожшій пахна — то розжевы; розумѣе ся, що въ першбмъ рядѣ до ихъ фабрикаціѣ уживають розжевого олѣйку и розжевой воды. Такъ роблять розжевы помады до волоса, розжевы мыла и розжевы порошокъ. Порошокъ сей, то есть звичайно крохмаль закрасеный на червоно карминомъ зъ маленькою домѣшкою розжевого олѣйку для запаха. Коли вырабляютъ розжевы порошокъ до чищеня зубѣвъ, то есть въ нѣмъ лишь закрасеный порошокъ зъ сепіѣ и маленька домѣшка розжевого олѣйку. Сушене листе розѣ уживае ся яко домѣшка до кадила и до выпыханя подушечокъ. Такожъ и омотѣ розѣ уживають ся яко лѣкъ, але они не мають нѣякого значѣня; ихъ дають иногдѣ дѣтемъ противъ хробакѣвъ. Есть рѣдъ осы, котра якъ заколе листокъ розѣ и запуститъ въ него свои ячка, то на листку вырастае тогды рѣдъ губки въ видѣ мохнатой кульочки або мохнатого гуза; въ серединѣ того гуза суть маленькы червачки, котры по якомъ часѣ перероджуютъ ся въ осы. Тыхъ отже

бодай во два місяці. Ті списки мають виставитися на шість неділей перед виборами до перегляду и до евантуальних рекламцій виборчих.

— Товариство „Львівській Боян“ уряджує сего року в часі відь 28 липня до 20 серпня артистичну прогулюку в західну часть Галичини и на Шлеск. Прогулюка буде влучена в рядомь концертныхь продукцій. Перебувши дворазовий досвідь при переведеню першою (1889 р.) и третою (1891 р.) артистичною прогулюкою Русинь-академіковь, члены „Боян“ можуть тепер ще вь большю вѣрою вь успѣхь своихь вмагань вьятися до сего не легкой задачѣ. Хорь буде складати ся вь 16 особь, кромѣ колькохь солистовь инструментныхь (фортепянь, скрипки). Вь декотрыхь концертахь возьме участь такожь панна Крушельницка. Продукції вачнутъ ся вь Самбора дня 28 липня; опѣса вьдѣдає „Боян“ Сявѣкь, Явоничь, Рыманѣвь, Корасно, Ясло, Криницю, Жегестѣвь, Шавницю, Закопане, Новый Торгь, Бялу, Тѣшинь и т. д. Докладно оголошене дороги появить ся вь своѣмь часѣ. Чистый доходь вь концертныхь (влученыхь вьвычайно вь танцями) призначеный на фондѣ поставленя памятки Тараса Шевченка. У всѣхь справахь що до прогулюки належить вьдносити ся до провѣдника прогулюки, п. Іосифа Партицкого, тепер вь Отини. Дірігентомь буде п. Остапъ Нижанковскій.

— Градь и хиароломь навѣстивъ 23 м. м. Вульку Гамулець коло Бруховичь пѣдъ Львовомь и знищивъ всѣ засѣвы такъ, що селяне, котрї мають по колька морговь поля, мусѣли цѣлый засѣвь скосити, а сѣяти вже нѣвно. Градь падавъ цѣлу годину и лежавъ цѣлу добу на одну стопу високо. Людей жеде голодь. Громада подала о ліквідацію и вьдписане податковь. — Дня 30 м. м. навѣстива велика буря вь градомь окрестясть Бучача и ушкодила дуже засѣвь, особливо вь Переволоцѣ. На другій день була така стужа, що люде безь сорома надѣвали кожухи.

— Испытъ зрѣлости вь ц. к. П. (нѣмецкѣй) гімнавіи у Львовѣ вложили: Мих. Абрагамовскій, Вильгельмь Адамь, Аронь Адлерштайнъ, Юл. Барановскій, Самуель Бікелесъ, Марко Бунда, Герць Друкеръ, Левъ Флекеръ, Артурь Гілирайнеръ, Онуфрій Гудъ, Адольфъ Глявачъ (вѣ вѣдзначенемь), Яковъ Лякесъ, Отмарь Лінкь, Давидь Наймаркь, Павло Шеленбергъ, Соломонь Шілеръ, Артурь Штегбаверъ, Брониславъ Свѣтальскій, Рудольфъ Уль (всѣ три послѣдній вѣ вѣдзначенемь) и Павло Камѣнскій. Двохь дѣстало довѣдль поправити одежъ предметъ по феріяхь, а чотирохь репробовано на неовзначеный часѣ. — Вь ц. к. львовскѣй гімнавіи им. Франць-Іосифа вголосилось до испыту зрѣлости 52 учениковь. Зрѣлыми привнай ти ученики: Зъ клясы VIII. А: Альфонсъ Баронь, Людвикъ Беняшевскій, Кавимиръ Блажекъ, Маринь Бобровскій, Олександръ Хойнацкій, Кароль Чайковскій, Здиславъ Чайковскій, Адамъ Чарнецкій, Брониславъ Гебертъ (вѣ вѣдв.), Макс. Грибовскій, Фердинандъ Гердегенъ, Феликсъ Ябловскій, Володиславъ Яворовскій (вѣ вѣдв.), Феліціанъ Кладъ (вѣ вѣдв.), Густавъ Лончинскій, Витолдъ Псковскій, Брониславъ Оль-

шевскій, Болеславъ Трукса. Сѣмь учениковь дѣстало т. в. поправку, одного репробовано на рѣкь, а одного безь овзначеня речинця. Зъ клясы VIII. Б. привнай зрѣлыми: Ивань Августокъ, Рудольфъ Айзенберкь, Евгеній Гайснеръ, Антонъ Гельберъ, Антонъ Геретманъ, Вікторь Гаеръ, Самуель Курцеръ (вѣ вѣдв.), Едвардъ Куше, Володиславъ Кувинскій, Юліи Левинъ, Іосифъ Равхъ (вѣ вѣдв.), Ахиль Ровенкранцъ (вѣ вѣдв.), Леопольдъ Салабанъ, Жигмонъ Смуликовскій, Іосифъ Травбнеръ, Остапъ Вармскій, Иваакъ Фаерштайнъ и Зенонъ Микулинскій. Поправку дѣстало чотирохь учениковь, а репробовано на рѣкь двоухь.

— Нещасливй пригоды. Вь Дрогобычи реставраторъ казиноый бавивъ дня 2 с. м. своего пѣвторарѣного сынка при вѣкнѣ першого поверха и вь неуваги упустивъ его на хѣдникъ. Дитина ровбила собѣ чашку и померла по колькохь годинахь. — Вь селѣ Порохнику дня 3 с. м. копавъ Франць Іляхоцкій камѣне на своѣмь грунтѣ. Наравь берегъ ямы обрвавъ ся, а камѣне присыпало его и убило.

— Вь копальни нафты вь Яблонци польскѣй, повѣта березѣвского, выбухла сими днями нафта вь закопѣ Макъ Гарвея. Закопѣ має ледве 90 метрѣвь глубины, а выбухъ бувъ такъ сильнй, що всѣ судины залповнено вь короткомь часѣ. Зъ причинь браку большихь резервоарѣвь, старали ся обильне выплываючу ропу вьдержати и по довшихь заходахь се удало ся.

— Зъ пужды. Будникъ вѣлѣвичій вь Жучѣ, побачивъ оногодѣ рано, саме передъ приѣздомь особового поѣзду вь Сучавѣ, четверо людей, якъ спали на шинахь. Була то циганка вь трома дѣтьми. Будникови ледви удалосъ усунути ихъ вь шинѣ. Показало ся, що циганка мала намѣрь згинути вравъ вь дѣтьми пѣдъ колесами поѣзду, бо була у великѣй нуждѣ.

— Холера. Вь комісії санітарной вь Будапештѣ, завивъ шефъ мѣского фіякату, що теперъ анѣ мовы нема о якѣсь небезпечности холеры на Угорцинѣ. Але вь Россіи холера таки есть. Пѣсля найновѣйшихь вѣстей, вь Саратовѣ, захорувало вь послѣднихь трохь дняхь 20 особь на холеру, а вь нихъ двѣ особы померли. Вь Астрахани захорувало дня 2 с. м. 19 людей на холеру, а вь Тифлісѣ двоухь. Зъ нихъ оденъ лише чоловікъ померъ.

— Самоубійства. Вь Фольваркахъ великихь, вь повѣтѣ бродскѣмь, застрѣливъ ся карабѣномь Франць Куцевичъ, стражникъ скарбовый, 23-лѣтній молодець. — Вь Перемышлі повѣсивъ ся на ремени столяръ, Марко П. Вѣнъ лишивъ листъ, вь котромь каже, що добровѣльно вѣдбирає собѣ житѣ и просить одного явакогого о справленѣ ему похорону.

— Винувникѣвь катастрофы вь Пшибрамѣ вже засуджено: Кшижа на три лѣта, Кадлєца на два роки, Гавелку на пѣтора року, а Носсека на три мѣсѣцѣ вѣнцѣ.

памятникъ далекои минувшости старанно плекати, а коли церковь погорѣла и еѣ вь 1061 роцѣ на ново поставлено, казавъ вѣнъ ту рожу пустити по мурѣ вѣдъ гробницѣ, котру огонь не знищивъ. Рожка та стелить ся теперъ по мурѣ на якихъ 24 стѣпѣ широко и високо, а есть при земли лишь на два цалѣ груба. Она есть вь рода нашихь дикихь рожекъ.

Отсе оденъ маленькій, але, думаемо, досить цѣкавий и поучаючій образокъ изъ свѣта рѣстивъ.

II.

(Фіялка и еѣ роды. — Дещо зъ исторіи и символіки фіялокѣвь. — Фіялка вь городництѣ; pensées; фіялковѣ деревця. — Фіялка вь кухни и аптицѣ; фіялковѣй корѣнь. — Пахно фіялкове. — Ладапъ. — Рѣстивы, що ѣдятъ мясо: росичка держимуха, збанятникъ мухоловка, лусковецъ).

Колѣ бесѣда про рожу, комушь не прииде заразъ на гадку невидненька и скромненька фіялочка, що десъ тамъ недалечко вѣдъ рожь, крыє ся на земли вь травичцѣ? Она, то якъ то хороше дѣвча зъ бѣднѣйшого роду, що спустивши соромливо свои пречуднй синій оченята, крыє ся поза своими вь богатыхь строяхь посестрами, не вѣсуваєсь на передъ, а жеде, щобы ажъ пошукавъ еѣ собѣ той, кому она сподобаєсь. Вь родинѣ рѣстивъ стоить фіялка далеко вѣдъ рожь, але мѣжь

ними есть все таки якась близька звязь, звязь, що такъ скажемо духова, поетична. Мѣркують то й люде, бо не одному, коли приидеь выбирати рожу чи фіялку, самъ не знає, котру має выбрати, а найрадше вьзявъ бы хибя таки обѣ.

Фіялка побѣчь рожь есть однимъ изъ наибольше любленыхь нашихь цвѣтовь, не такъ може задля своего цвѣту, якъ задля дуже милого запаха. Загально числять 150 родѣвь фіялокъ зъ многими вѣдмѣнами, но вь тыхъ лишь декотрї пахнутъ. Наибольше звѣтна синя, пахуча фіялка и фіялка живокостникъ, котрой листе, вь томъ часѣ, коли она цвите, есть звипене вь трубку. Прокидають ся такожь и бѣлї фіялки а штучно плеканї вь городахь бувають и повнї. Фіялки, що ростуть по поляхь и котрыхь листки вь вѣночку бувають тройкою барвы: бѣлї, синї и жовтї, называють братчиками и сестричками. Они пахнутъ такожь, але дуже слабо.

Фіялки були вже у стародавнихь народовь улюбленимъ цвѣтомъ. Старї Греки розповѣдали собѣ, що коли донька ихъ героя чи божка, Атлєса, що то нѣбы державъ землю на своихь плечахь, утѣкала передъ божкомъ Аполлономъ и сховала ся, перемѣнила ся вь фіялку: тому то фіялка и до нинѣ ховаєсь вь травѣ. У старыхъ Грековъ була фіялка образомъ що року паново вѣдживаючої землѣ и дѣвчою непорочности, у насъ уважає ся фіялка образомъ скромности и чемности.

(Конецъ буда).

† Посмертнї вѣсти.

Померли: Вь Абавіи Генрикъ Гінтль, генеральнй инспекторъ вѣлѣвичѣ львовско-черновецкои, вь 60-омь роцѣ житя. Вѣдъ 1868 до 1872 бувъ покойнй директоромъ руху у Львовѣ.

Господарство, промыслъ и торговля.

Новї приписы почтовї. Зъ днемъ 1 липня настали важнї для свѣта торговельного реформы, ухваленї на тамтогорѣчнѣмъ загальнѣмъ конгресѣ почтовѣмъ. И такъ вьнесено всѣ таксы додатковї при листахъ. Листъ ваги до 15 грамѣвь буде теперъ оплачувати ся при пересылцѣ до всѣхь мѣсѣцъ на цѣлѣй кули земнѣй маркою 10-крайцаровою, мѣжь тымъ якъ доси до краѣвъ заморскихь належачихъ до загальнои унїѣ почтовой платило ся 20, а до краѣвъ не належачихъ до сего унїѣ 30 кр. Такъ само вѣдпали дотеперѣшнї таксы додатковї на карты кореспонденційнї, часописы, пробки товарѣвь и т. д., такъ що вѣдъ теперъ на цѣлѣмъ свѣтѣ буде одностайне порто листове, бо и Австралія приступила до згаданѣй унїѣ. — Дальшимъ важнымъ новымъ зарядженемъ есть допущене нефранкованыхъ картъ кореспонденційныхъ и допущене рѣзнихъ додатковь рукописныхъ на друкахъ безъ подвышпаня оплаты за ихъ пересылку. Важне для торговельного свѣта есть загальне розширене размѣру пробокъ и ровночасне подвышене ваги пробокъ на 350 грамѣвь вь оборотѣ зъ найважнѣйшими краями европейскими. Дальше за звичайно оплатою рекомендаційною можуть надавати ся посылки листовї всѣлякого рода такожь за послѣплатою почтовою до 200 зр. Оплата за переказы почтовой до 10 зр. буде вѣдъ теперъ о половину дешевша. Такъ само и провїзію при послѣплатѣ за пересылки почтовой и пакеты знижено вь оборотѣ зъ заграницею зъ 2% на 1, а вь комуникаціи краєвѣй на пѣвъ процентъ квоты, припадаючої до послѣплаты. Дальше дозволено загально додавати до пересылокъ отвертї фактуры и уживати купону листовѣ фрахтовыхъ до записокъ. Максимальна вага пакетѣвь почтовыхъ, що доси вь комуникаціи зъ деякими державами не могла бути больша якъ 3 кѣльограмы, поднесена теперъ до 5 кѣльо безъ подвышпаня таксы. Дальше вѣльно теперъ надаючому заплатити зъ горы належитѣсть мытову, такъ що вѣдбираючїй буде мѣгъ одержувати пересылки вѣлнїй вѣдъ мыта. — Такъ само дешевше теперъ посылаєсь листовѣ грошевыхъ, бо такса выносяча 5 сантимѣвь буде обчислять ся не якъ доси за кождї 200, але за кождї 300 франковѣвь. Вѣнцїи посылане листовѣ грошевыхъ розширено дуже значно заведенемъ т. зв. „коробокъ вартостныхъ“, котрї можуть бути уживанї на высылане преціозѣвь, виробѣвь золотыхъ и т. д. и подлягають такѣй самѣй оплатѣ, якъ пакеты почтовї, але мають ще тоту выгоду, що вѣлнїи суть вѣдъ додаваня листу фрахтового.

ТЕЛЕГРАМЫ.

Вѣдєнь 5 липня. Управитель домєнь, Флехнеръ именованїй управителемъ лѣсовѣ зъ осѣдкою у Львовѣ.

Будапештѣ 5 липня. Комісія валютова приняла всѣ поправки, поробленї австрійскою комісією валютовою.

Лондонѣ 5 липня. Доси выбрано 47 консервативныхъ, 7 уніонїстѣвь и 37 глїдетонїстѣвь.

Одѣлчальный редакторъ: Адамъ Креховецкїй

## Експедиція мѣсцева

# НАРОДНОИ ЧАСОПИСИ

зъ днемъ 1 (13) сѣчня 1892 перенесена до

**„БЮРА ДНЕВНИКОВЪ“ ЛЮДВИКА ПЛЬОНА,**

улиця Кароля Людвики, ч. 9.

„Бюро Дневниковъ“ буде приймати, виключно, вѣдъ Нового року предплату мѣсцеву.

**Инсертаты** („оповѣщеня приватнѣ“) якъ для „Народнои Часописи“ такъ такожъ для „Газеты Львовской“ вѣдъ теперъ буде приймати лише горѣ назване „Бюро Дневниковъ“ Людвики Пльона.

## КОНТОРА ВЫМѢНЫ

п. к. упр. гал. акц.

## БАНКУ ГИПОТЕЧНОГО

купуе и спродае

### ВСЯКІ ЕФЕКТИ И МОНЫ

по курсѣ денной найдокладнѣйшомъ, по числячи жадиной провизии.

Яко добру и певну локацію поручае:

4 1/8 % листы гіпотечнѣй.	4 % позичку провінаційну галицьку.
5 % листы гіпотечнѣй преміованѣй.	5 % „ „ буковиньську.
5 % листы гіпотечнѣй безъ преміи.	4 1/2 % позичку угорской желѣзной дороги державной.
4 1/2 % листы Тов. кредитового земс.	4 1/2 % позичку провінаційну угорську.
4 1/2 % листы Банку краєвого.	
4 1/2 % позичку краєву галицьку.	

4 % угорскѣй Облигаціи индминистраційнѣй,

котри то папери контора вымѣны Банку гіпотечного всегда купуе и продае по цѣнахъ найкористнѣйшихъ.

Увага: Конторъ вымѣны Банку гіпотечного приймае вѣдъ Ви. купуючихъ всякѣй выльсованѣй, а вже платнѣй мѣсцевѣй папери цѣнни, якъ такожъ купони за готовку, безъ велѣякой провизии, а противно замѣсцевѣй лише за ѣдтученьемъ коштовъ.

До ефектовъ, у котрыхъ вычерпали ся купоны, доставляе новыхъ аркушѣвъ купоновыхъ, за зворотомъ коштовъ, котри самъ носить.

2

## Австрійско-угорска

# FINANZ-RUNDSCHAU

Признае, якого доси зазнавало наше письмо, дало намъ товчокъ, поблѣшити его объёмъ а то такъ що до формата якъ и що до змѣсту нашои часописи. Въ рамкахъ дотеперѣшнихъ буде ся обговорювати, такъ якъ и доси, все финансовѣй и господарскѣй обявы обширно и предметово. Всежь при тѣмъ можемо числити, що въ новѣй своѣй формѣ нашъ зблѣшенный дневникъ анайде вѣдкликъ голоснѣйшій. Попри жертвы, якѣ на насъ накладые поблѣшеня объёму, высокая предплата збѣтае незмѣнена, така якъ доси, бо мы намагаемо знайти блѣше розповсюденяе.

== Число пробне даромъ. ==

Рѣчка предплата за 52 богатѣй змѣстомъ числа 1 зр.

Администрація: Wien, I. Wollnerstrasse 11

## ПРИГОТОВЛЕНЕ

на

## ОДНОРОЧНЫХЪ ОХОТНИКОВЪ

и до принятыя въ

### Ц. И К. ВОЙСКОВОИ ШКОЛЫ

починае ся въ приватной войсковой приспособляющей школѣ — 3 лютого с. р.

Frisch, Wien 1, Schottenbasteingasse 4.

директоръ, п. и к. майоръ въ пенс., упередъ проф. въ ц. и к. Академии вѣдъ женѣй и корпусѣ вѣдъ минъ и пр. Програмы даромъ.

## Ателие дептистично-техничне

# Б. БЕРГЕРА

75

Львовѣ

улиця Кароля Людвики ч. 5.



Споруджае штучнѣй зубы и щоки пѣсля найновѣйшой американской системы въ каучукѣ, целлюлойдѣ и въ золотѣ безъ поднебѣня. Всякѣй направиы зубъвъ тревало и дешево.

## Чоколада десерова.

Найблѣша фабрика на свѣтѣ—денна продажѣ 50.000 вѣ Подроблюваняе забѣзпечено.

Подостаткомъ по всехъ лѣпшихъ склепахъ товровѣ кольоніальнихъ, по дрогерияхъ и склепахъ зѣ лавотками, такъожъ по пукорняхъ.

Поручае ся **ТОРГОВЛЮ ВИНЪ** Людвики Стадтміллера у Львовѣ.